

## Plusieurs Choses qu'un Séparateur De LAVAL ferait pour vous

1. Sauvera 10 à 50 p.c. dans l'écémage
2. Sauvera 5 à 10 p.c. dans le battage.
3. Augmentera la valeur du beurre de 5 à 50 p.c.
4. Sauvera du temps et du travail.
5. Sauvera de la glace et de l'eau.
6. Garantira un produit pur.
7. Fera disparaître la tuberculose et tout autre germe de maladie de production.
8. Donnera une crème supérieure.
9. Donnera une crème de n'importe quelle densité.
10. Donnera un lait écrémé chaud, frais et doux.
11. Donnera la meilleure aération.
13. Empêchera l'infection et les odeurs.
14. Relèvera ses qualités conservatrices.
15. Sauvera le travail de la femme et de la maison.
16. Sauvera la moitié du temps du battage.
17. Sauvera le coût de l'entrepôt et le maniement de la glace.
18. Sauvera le lait et les glacières.
19. Sauvera une multitude d'ustensiles.
20. Sauvera le lavage et le soin des ustensiles.

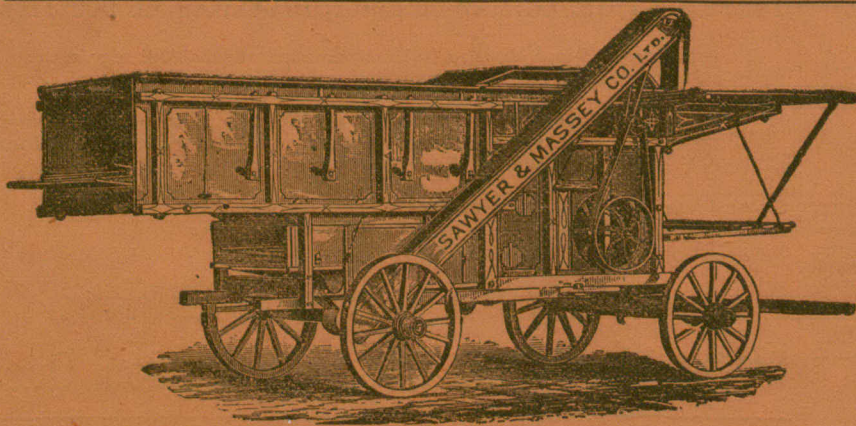
**SAUVERA** en résultat d'argent réel au moins \$10 par vache par an et vous fera de votre ouvrage de laiterie une source de profit et de satisfaction au lieu d'un travail très pénible.

Demandez notre nouveau Catalogue de Laiterie No. 268.

Nous invitons tout prétendu acheteur ou intéressé dans l'industrie laitière de correspondre avec nous et nous serons heureux de leur donner toute information sur demande.

## Canadian Dairy Supply Co.

327 Rue des Commissaires, MONTREAL.



Moulin à Battre "ECLIPSE" Pouvoir à Cheval.

Nous manufacturons toutes sortes de . . .

### MOULINS A BATTRE,

pour convenir à toutes les parties du pays, comprenant

**Séparateurs,  
Engins,  
Pouvoirs à Cheval,  
Etc., Etc.**

Aussi toutes sortes de  
**Machineries pour Scieries et la  
Confection des Chemins.**

♦♦♦

Demandez notre Catalogue illustré.

## SAWYER & MASSEY CO. Limited, HAMILTON, Ont.

### Boîtes à Beurre



Boîtes pour l'Exportation des Cents.  
Boîtes d'Emballage.

Boîtes, Coins cloués ou à ressort, Impression de bois, Fenêtres, Portes, Volets et bois pour finir l'intérieur des Maisons . . . . .

Bois de toutes sortes

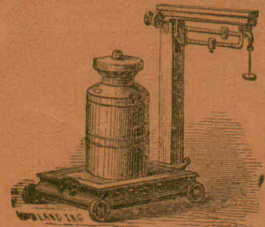
**Wm. Rutherford & Sons.,** 85 Avenue ATWATER, MONTREAL.

### BALANCES MOBILES. FAIRBANKS

Plateforme "DOMINION"  
et "Richelieu Union"  
ou Balances de famille "Fairbanks."

Balances pour laiteries, fromageries, comptoirs, foin et voitures.

Forges de cultivateurs et fournitures de manufactures. . . . .



**THE FAIRBANKS COMPANY,**  
749 Rue Craig, Montreal.